

Porównanie tłumaczeń Izajasza 37:15

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I modlił się Hiskiasz do JAHWE tymi słowy:
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	I modlił się Hiskiasz do JAHWE:
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	I Ezechiasz modlił się do JAHWE, mówiąc:
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	I modlił się Ezechyjasz Panu, mówiąc:
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	I modlił się Ezechiasz do JAHWE, mówiąc:
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	I Ezechiasz zanosił modły do Pana, mówiąc:
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	I modlił się Hiskiasz do Pana tymi słowy:
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Ezechiasz modlił się do JAHWE słowami:
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Ezechiasz tak się wtedy modlił do JAHWE:
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	I modlił się Ezechiasz do Jahwe tymi słowy:
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	і Езекія помолився до Господа, кажучи:
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Nadto Chiskjasz modlił się do WIEKUISTEGO, mówiąc:
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	I Ezechiasz zaczął się modlić do JAHWE, mówiąc: